

## DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

ta' l-10 ta' Diċembru 2007

**li temenda d-Deċiżjoni 2006/415/KE rigward ċerti miżuri ta' protezzjoni b'rabta ma' influwenza tat-tjur ta' patoġenicità gholja hafna tas-sottotip H5N1 fit-tjur fil-Polonja**

(notifikata taht id-dokument numru C(2007) 6359)

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

(2007/816/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 89/662/KEE tal-11 ta' Diċembru 1989 dwar spezzjonijiet veterinarji fil-kummerċ intra-Komunitarju bil-hsieb tat-tlestija tas-suq intern <sup>(1)</sup> u b'mod partikolari l-Artikolu 9(3) tagħha,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 90/425/KEE tas-26 ta' Gunju 1990 dwar l-iċċekkjar, veterinarju u zootekniku applikabbli għall-kummerċ intra-Komunitarju ta' ċerti animali hajjin u prodotti bil-hsieb tat-tlestija tas-suq intern rigward iċċekkjar veterinarju f'kummerċ intrakomunitarju f'ċerti animali hajjin u prodotti bil-hsieb li jkun komplut is-suq intern <sup>(2)</sup> u b'mod partikolari l-Artikolu 10(3) tagħha,

Billi:

- (1) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/415/KE ta' l-14 ta' Ġunju 2006 dwar ċerti miżuri ta' protezzjoni fir-rigward ta' l-influwenza tat-tjur tas-sottotip H5N1 ta' patoġenicità gholja hafna fit-tjur tal-Komunità u li tirrevoka d-Deċiżjoni 2006/135/KE <sup>(3)</sup> tistabbilixxi ċerti miżuri ta' protezzjoni biex ikunu applikati sabiex tkun evitata l-firxa ta' dik il-marda, fosthom it-twaqqif ta' żoni A u B wara tifqigha suspettata jew konfermata tal-marda.
- (2) Wara tifqighat ta' l-influwenza tat-tjur b'patoġenicità gholja hafna tas-sottotip H5N1 fir-Renju Unit, ir-Rumanija u l-Polonja, id-Deċiżjoni 2006/415/KE giet emendata l-ahhar mid-Deċiżjoni 2007/785/KE tat-3 ta' Diċembru 2007 li temenda d-Deċiżjoni 2006/415/KE dwar ċerti miżuri ta' protezzjoni fir-rigward ma' influwenza tat-

tjur ta' patoġenicità gholja hafna tas-sottotip H5N1 fit-tjur f'dawk l-Istati Membri.

- (3) Billi kien hemm tifqigha ohra tal-marda fil-Polonja barra ż-żona ristretta, id-deskrizzjoni taż-żona taht restrizzjoni u t-tul tal-miżuri għandhom jiġu emendati biex iqisu l-qagħda edipemologika.
- (4) Għalhekk id-Deċiżjoni 2006/415/KE għandha tiġi emendata skond dan.
- (5) Il-miżuri stipulati f'din id-Deċiżjoni għandhom ikunu riveduti fil-laqgħa li jmiss tal-Kumitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Saħħa ta' l-Annimali,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

## Artikolu 1

L-Anness tad-Deċiżjoni 2006/415/KE huwa emendat skond it-test fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

## Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussell, 10 ta' Diċembru 2007.

Għall-Kummissjoni

Markos KYPRIANOU

Membru tal-Kummissjoni

<sup>(1)</sup> ĠU L 395, 30.12.1989, p. 13. Id-Direttiva kif l-ahhar emendata mid-Direttiva 2004/41/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 157, 30.4.2004, p. 33); verżjoni kkoreġuta (ĠU L 195, 2.6.2004, p. 12).

<sup>(2)</sup> ĠU L 224, 18.8.1990, p. 29. Id-Direttiva kif l-ahhar emendata mid-Direttiva 2002/33/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 315, 19.11.2002, p. 14).

<sup>(3)</sup> ĠU L 164, 16.6.2006, p. 51. Id-Deċiżjoni kif l-ahhar emendata bid-Deċiżjoni 2007/785/KE (ĠU L 316, 4.12.2007, p. 62).

## ANNEX

L-Anness tad-Deċiżjoni 2006/415/KE huwa emendat kif ġej:

1. It-test li ġej jieħu post id-daħla għall-Polonja fil-Parti A:

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona A		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
PL	IL-POLONJA	MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 PŁOCKI 01419	Żona ta' protezzjoni: Muniċipalità ta' Brudzeń Duży: Główina Gorzechówko Gorzechowo Myśliborzyce Rembielin Rokicie Siecień Siecień Rumunki Strupczewo Duże Uniejewo Więclawice  Muniċipalità ta' Nowy Duninów: Karolewo Nowa Wieś Nowy Duninów	9.1.2008
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 ŻUROMIŃSKI 01437	Żona ta' protezzjoni: Muniċipalità ta' Bieżeń: Bieżeń Dźwierzno Karniszyn Karniszyn Parcele Kobyła Łąka Kocewo Myślin Sadłowo Sadłowo Parcele Strzeszewo	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 WŁOCŁAWSKI 00418	Żona ta' protezzjoni: Muniċipalità ta' Bieżeń: Skoki Duże Skoki Małe	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 PŁOCKI 01419	Żona ta' sorveljanza Muniċipalità ta' Brudzeń Duży: Bądkowo Bądkowo Jeziorne Bądkowo Kościelne Bądkowo Podlasie Bądkowo Rochny Biskupice Brudzeń Duży	

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona A		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
			Brudzeń Mały Cegielnia Cierszewo Izabelin Janoszyce Karwosieki Cholewice Kłobukowo Krzyżanowo Lasotki Murzynowo Noskowice Parzeń Parzeń Janówek Patrze Radotki Robertowo Sikórz Sobowo Suchodół Turza Mała Turza Wielka Wincentowo Winnica Zdziębórz Żerniki  Muniċipalità ta' Stara Biała: Brwilno Górne Kobierniki Kowalewko Ludwikowo Mańkowo Maszewo Duże Srebrna Ulaszewo Wyszyna  Muniċipalità ta' Nowy Duninów: Brwilno Dolne Brzezina Góra Duninów Duży Grodziska Jeżowo Kamion Kobyła Góra Środoń Stary Duninów	

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona A		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
			Studzianka Wola Brwileńska	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 SIERPECKI 01427	Żona ta' sorveljanza Muniċipalità ta' Mochowo: Będorzyn Grodnia Łukoszyn Łukoszyno Biki  Muniċipalità ta' Rościszewo: Lipniki Ostrów Polik Rzeszotary Nowe Rzeszotary Zawady Września  Muniċipalità ta' Zawidz: Jaworowo Kolonia Jaworowo Klódź Jaworowo Lipa Jaworowo Próchniatka	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 ŻUROMIŃSKI 01437	Żona ta' sorveljanza Muniċipalità ta' Biezuń: Adamowo Bielawy Gołuskie Dąbrówki Gołuszyn Mak Małocin Pełki Pozga Sławęcin Stanisławowo Stawiszyn Łaziska Stawiszyn Zwalewo Trzaski Wilewo Władysławowo  Muniċipalità ta' Żuromin: Będzimin Chamsk Dębsk Franciszkowo Kruszewo Młudzyno Olszew Poniatowo Żuromin	

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona A		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
			Muniċipalità ta' Lutocin: Chromakowo Elżbiecin Felcyn Jonne Lutocin Mojnowo Nowy Przeradz Obręb Parlin Przeradz Mały Przeradz Wielki Seroki Swojęcín Zimolza  Muniċipalità ta' Siemiatkowo: Antoniewo Dzieczewo Nowa Wieś Nowopole Siciarz Sokołowy Kąt	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 MŁAWSKI 01413	Muniċipalità ta' Radzanów: Zgliczyn Glinki Zgliczyn Kościelny Zgliczyn Witowy	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 WŁOCLAWSKI 00418	Żona ta' sorveljanza: Muniċipalità ta' Włocławek: Dąb Mały Dąb Polski Dąb Wielki Dobiegniewo Jazy	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 LIPNOWSKI 00408	Muniċipalità ta' Dobrzyń nad Wisłą: Chalin Chudzewo Dobrzyń Nad Wisłą Kamienica Łagiewniki Lenie Wielkie Michałkowo Mokówko Mokowo Płomiany Ruszkowo Wierznica Wierzniczka  Muniċipalità ta' Tuchowo: Trzcianka	

## 2. It-test li ġej jiehu post id-dahla għall-Polonja fil-Parti B:

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona B		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
PL	IL-POLONJA	MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 PŁOCKI 01419	Muniċipalitajiet ta': Biels Bodzanów Brudzeń Duży Bulkowo Drobin Gąbin Łąck Mała Wieś Nowy Duninów Radzanowo Słubice Słupno Stara Biała Staroźreby Wyszogród	9.1.2008
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 PŁOCK 01462		
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 PŁONSKI 01420	Muniċipalità ta' Raciąż:	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 CIECHA- NOWSKI 01402	Muniċipalità ta' Głinojeck:	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 MŁAWSKI 01413	Muniċipalità ta' Lipowiec Kościelny: Wiśniewo Strzegowo Szreńsk Radzanów (żoni barra dawk elenkati fiż-Żona A)	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 GOSTYNIŃSKI 01404	Muniċipalitajiet ta': Gostynin Pacyna Sanniki Szczawin Kościelny	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 SIERPECKI 01427	Muniċipalitajiet ta': Gozdowo Mochowo Rościszewo (żoni barra dawk elenkati fiż-Żona A) Sierpc	

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona B		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
			Sierpc city Szczutowo Zawidz Kościelny (żoni barra dawk elenkati fiż- Żona A)	
		MAZOWIECKIE VOIVODSHIP 01400 ŻUROMIŃSKI 01437	Muniċipalitajiet ta': Lubowidz Kuczborok Osada Lutocin (żoni barra dawk elenkati fiż-Żona A ) Siemiątkowo (żoni barra dawk elenkati fiż-Żona A)	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 WŁOCŁAWSKI 00418	Muniċipalitajiet ta': Baruchowo Boniewo Brześć Kujawski Chocień Chodecz Fabianki Izbica Kujawska Kowal Lubanie Lubień Kujawski Lubraniec Włocławek	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 LIPNOWSKI 00408	Muniċipalitajiet ta': Bobrowniki Chrostkowo Dobrzyń nad Wisłą Kikół Lipno Skępe Tłuchowo Wielgie	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 WŁOCŁAWEK 00464		
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 BRODNICKI 00402	Muniċipalitajiet ta': Górzno Świedziebnia	
		KUJAWSKO- POMORSKIE VOIVODSHIP 00400 RYPIŃSKI 00412	Muniċipalitajiet ta': Rogowo Rypin Skrwilno	

ISO Kodiċi tal-Pajjiż	Stat Membru	Żona B		Data sakemm applikabbli Artikolu 4(4) (b)(iii)
		Kodiċi (jekk disponibbli)	Isem	
		WARMIŃSKO- MAZURSKIE VOIVODSHIP 02800 DZIAŁDOWSKI 02803	Municipalitajiet ta': Działdowo Działdowo city łowo - Osada Lidzbark Płońnica	